KOMMISSIONENS FORORDNING (EØF) Nr. 2288/91

af 30. juli 1991

om fastsættelse af den minimumspris, der skal betales producenten for ferskner, samt af producentstøtten for ferskner i sukkeropløsning og/eller i naturlig frugtsaft for produktionsåret 1991/92

KOMMISSIONEN FOR DE EUROPÆISKE FÆLLESSKABER HAR —

under henvisning til Traktaten om Oprettelse af Det Europæiske Økonomiske Fællesskab,

under henvisning til akten vedrørende Spaniens og Portugals tiltrædelse,

under henvisning til Rådets forordning (EØF) nr. 426/86 af 24. februar 1986 om den fælles markedsordning for produkter forarbejdet på basis af frugt og grønsager (1), senest ændret ved forordning (EØF) nr. 1943/91 (2), særlig artikel 4, stk. 4, og artikel 5, stk. 5, og

ud fra følgende betragtninger:

Rådets forordning (EØF) nr. (3), ændret ved forordning (EØF) nr. 2202/90 (4), har fastsat de almindelige bestemmelser for producentstøtteordningen i sektoren for forarbejdede frugter og grønsager;

i henhold til artikel 4, stk. 1, i forordning (EØF) nr. 426/86 fastsættes den minimumspris, der skal betales producenten, på grundlag af den minimumspris, der gjaldt i det foregående produktionsår, udviklingen i basispriserne i sektoren for frugt og grønsager og nødvendigheden af at sikre normal afsætning af det friske produkt til de forskellige anvendelsesformål, herunder levering til forarbejdningsindustrien;

artikel 5 i forordning (EØF) nr. 426/86 indeholder kriterierne for fastsættelse af producentstøtten; der tages især hensyn til støtten for det foregående produktionsår justeret efter udviklingen i den minimumspris, der skal betales producenten, og forskellen mellem prisen på råvarer i Fællesskabet og på råvarer i de vigtigste konkurrerende tredjelande;

i henhold til artikel 4 i forordning (EØF) nr. 1206/90 kan der indføres en ordning med monetær tilpasning med det formål at justere producentstøtten med den indvirkning på minimumsprisen, nedsat med støtten, som følger af forskellen mellem landbrugsomregningskursen og den gennemsnitlige markedskurs i en periode, der skal fastlægges nærmere; under de nuværende markedsforhold bør der for at sikre normale konkurrencevilkår over for tredjelande indføres en sådan tilpasningsordning ved at anvende en koefficient på støtten;

den minimumspris, der skal betales producenter i Spanien og Portugal, og producentstøtten for de færdige produkter fastsættes i henhold til tiltrædelsesaktens artikel 118 og 304; den repræsentative periode for bestemmelse af minimumsprisen er fastsat i Rådets forordning (EØF) nr. 461/86 af 25. februar 1986 om fastsættelse af regler for producentstøtteordningen for forarbejdede frugter og grønsager som følge af Spaniens og Portugals tiltrædelse (5); anvendelsen af disse bestemmelser fører til fastsættelse af den samme minimumspris og støtte, som fastsættes for de øvrige medlemsstater bortset fra Spanien;

de i denne forordning fastsatte foranstaltninger er i overensstemmelse med udtalelse fra Forvaltningskomitéen for Produkter Forarbejdet på Basis af Frugt og Grønsager —

UDSTEDT FØLGENDE FORORDNING:

Artikel 1

For produktionsåret 1991/92 fastsættes:

a) den i artikel 4 i forordning (EØF) nr. 426/86 nævnte minimumspris, der skal betales producenten for ferskner, og

b) den i samme forordnings artikel 5 nævnte producentstøtte for ferskner i sukkeropløsning og/eller i naturlig frugtsaft

som anført i bilag I.

Artikel 2

1. Producentstøtten multipliceres med en koefficient, der er lig med en indvirkning, som forskellen mellem den gennemsnitlige markedskurs og den ved produktionsårets begyndelse gældende landbrugsomregningskurs har på kostprisen.

2. Ved anvendelse af stk. 1 forstås ved:

— kostprisen: minimumsprisen som betales til producenten, nedsat med støtten

— den gennemsnitlige markedskurs: gennemsnittet af de kurser, der anvendes ved beregning af monetære udligningsbeløb i det første kvartal i det år, i hvilket det pågældende produktionsår indledes.

(1) EFT nr. L 49 af 27. 2. 1986, s. 1.
(2) EFT nr. L 175 af 4. 7. 1991, s. 1.
(3) EFT nr. L 119 af 11. 5. 1990, s. 74.
(4) EFT nr. L 201 af 31. 7. 1990, s. 4.
(5) EFT nr. L 53 af 1. 3. 1986, s. 15.

3. De i henhold til stk. 1 beregnede koefficienter er fastsat i bilag II.

Artikel 3

Hvis forarbejdning ikke finder sted i den medlemsstat, hvor produkterne blev dyrket, fører denne medlemsstat over for den medlemsstat, som udbetaler producentstøtten, bevis for, at producenten har modtaget minimumsprisen.

Artikel 4

Denne forordning træder i kraft dagen efter offentliggørelsen i *De Europæiske Fællesskabers Tidende.*

Denne forordning er bindende i alle enkeltheder og gælder umiddelbart i hver medlemsstat.

Udfærdiget i Bruxelles, den 30. juli 1991.

På Kommissionens vegne

Ray MAC SHARRY

Medlem af Kommissionen

BILAG I

Den minimumspris, der skal betales producenten

Produkt	ECU/100 kg netto ab producent for produkter dyrket i	
	Spanien	andre medlemsstater
Ferskner bestemt til fremstilling af ferskner i sukkeropløsning og/eller i naturlig frugtsaft	26,089	26,738

Producentstøtte

Produkt	ECU/100 kg netto for produkter fremstillet af råvarer dyrket i	
	Spanien (1)	andre medlemsstater (2)
Ferskner i sukkeropløsning og/eller i naturlig frugtsaft	10,894	11,543

(1) Det i denne kolonne anførte beløb gælder kun, når produkterne forarbejdes i Spanien. I tilfælde, hvor sådanne produkter forarbejdes uden for Spanien, ydes der ingen producentstøtte.

(2) Det i denne kolonne anførte beløb gælder kun, når produkterne forarbejdes i en anden medlemsstat end Spanien. I tilfælde, hvor sådanne produkter forarbejdes i Spanien, ydes der ingen producentstøtte.

BILAG II

Koefficienter som omhandlet i artikel 2, stk. 3, i forordning (EØF) nr. 2137/90 for produktionsåret 1991/92

bfr.	1
dkr.	1
DM	1
dr.	1,0125
pta.	1,0271
ffr.	1
Ir. £	1
lire	1
hfl.	1
esc.	1,0087
£	0,9872